



Industry and Science
Canada

Industrie et Sciences
Canada

Statistiques de faillites

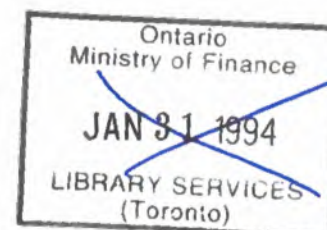
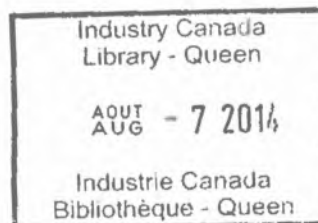
Bankruptcy Statistics

Publié par le Bureau du
Surintendant des faillites

Issued by the Office of the
Superintendent of Bankruptcy

Novembre 1993

November 1993



STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNÉES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

Novembre 1993 & 1992

BANKRUPTCIES

November 1993 & 1992

	Mois Courant — Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année — Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	51	16	67	(74)	501	130	631	(771)
N.-É./N.S.	161	49	210	(201)	1,510	503	2,013	(2,532)
I.P.-É./P.E.I.	0	4	4	(5)	49	33	82	(81)
N.-B./N.B.	45	21	66	(69)	433	184	617	(773)
Québec	1,479	388	1,867	(1,935)	14,569	4,228	18,797	(20,209)
Ontario	1,879	270	2,149	(2,342)	21,193	3,668	24,861	(28,929)
Manitoba	166	31	197	(281)	2,194	254	2,448	(2,655)
Saskatchewan	77	26	103	(162)	1,109	379	1,488	(1,956)
Alberta	479	136	615	(631)	4,959	1,369	6,328	(6,875)
C.-B./B.C.	296	54	350	(514)	3,733	799	4,532	(5,541)
T.N.-O./N.W.T.	0	1	1	(1)	15	8	23	(19)
Yukon	0	0	0	(0)	0	0	0	(0)
Canada	4,633	996	5,629	(6,215)	50,265	11,555	61,820	(70,341)

PROPOSITIONS

Novembre 1993

PROPOSALS

November 1993

	Mois courant — Current month		Total	Cumul pour l'année — Yearly to date		Total
	* Div I	Div II (Cons.)		* Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	2	0	2	20	1	21
N.-É./N.S.	17	1	18	72	20	92
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	1	1
N.-B./N.B.	0	0	0	11	4	15
Québec	26	12	38	202	159	361
Ontario	74	22	96	944	156	1,100
Manitoba	18	0	18	90	7	97
Saskatchewan	2	1	3	48	15	63
Alberta	19	6	25	217	55	272
C.-B./B.C.	6	5	11	37	61	98
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	3	0	3
Yukon	0	0	0	0	0	0
Canada	164	47	211	1,644	479	2,123

* Inclut les Avis d'intention
* Includes Notices of Intention

MISES SOUS SÉQUESTRES

Novembre 1993

RECEIVERSHIPS

November 1993

	Mois courant — Current month		Total	Cumul pour l'année — Yearly to date		Total
	Privée Private	Cour Court		Privée Private	Cour Court	
T.-N./Nfld.	3	0	3	26	0	26
N.-É./N.S.	11	0	11	71	0	71
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	5	0	5
N.-B./N.B.	0	0	0	33	1	34
Québec	14	1	15	194	1	195
Ontario	63	1	64	755	25	780
Manitoba	3	0	3	34	4	38
Saskatchewan	1	0	1	52	5	57
Alberta	12	3	15	156	41	197
C.-B./B.C.	2	0	2	89	20	109
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	6	0	6
Yukon	0	0	0	0	0	0
Canada	109	5	114	1,421	97	1,518

FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE NOVEMBRE 1993, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES

BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF NOVEMBER 1993, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois Courant Current month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	29,588	2	488,579
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	9	302,255
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	25,979	7	889,353
Industries de la construction Construction industries	0	0	16	2,711,506
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	198,631	17	1,386,118
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	34,626	2	43,390
Industries du commerce de détail Retail trade industries	5	255,595	41	5,228,814
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	147,500	1	147,500
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	1,054,140	7	6,834,092
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	7	1,437,364
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	21,007	1	21,007
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	3	1,116,882
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	5	481,169
Autres industries de services Other service industries	2	72,740	12	1,940,643
Total	16	1,839,806	130	23,028,672

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	5	611,481
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	5	384,107	46	2,070,136
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	4	80,124
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	2	415,414	25	12,489,900
Industries de la construction Construction industries	10	1,114,293	65	14,449,519
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	7	732,880	43	3,692,070
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	17	940,108
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	683,280	31	5,823,679
Industries du commerce de détail Retail trade industries	13	890,221	126	21,231,351
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	111,326
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	14	47,415,691
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	386,221	30	15,595,830
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	112,950
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	9	11,628,850
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	7	1,241,132	46	10,865,476
Autres industries de services Other service industries	1	51,684	40	3,843,337
Total.....	49	5,899,232	503	150,961,828

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	3	2,515,243	6	3,390,623
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	3	299,738
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	123,964
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	236,730
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	5	1,290,672
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	67,626	5	688,378
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	3	223,664
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	4	357,640
Autres industries de services Other service industries	0	0	3	317,202
Total	4	2,582,869	33	6,928,611

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	5	898,978
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	2	85,250	4	272,246
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	80,592
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	1	91,332
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	9	3,467,664
Industries de la construction Construction industries	1	311,918	17	5,301,651
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	393,152	24	1,858,963
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	1	49,015	2	69,785
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	2,801,474	13	3,867,454
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	114,654	38	7,555,436
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	3	398,065
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	2	521,992	8	4,723,464
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	120,723	8	1,014,153
Industries des services gouvernementaux Government service industries.....	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	1	93,835
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	3	1,308,558
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	2	62,440	27	4,413,049
Autres industries de services Other service industries	2	186,666	20	2,486,502
Total.....	21	4,647,284	184	37,901,727

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	4	4,253,174	55	43,879,434
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	1	67,889	4	10,962,466
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	2	72,158	27	3,149,156
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	1	1,122,000	5	8,048,299
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	19	8,015,393	421	360,423,819
Industries de la construction				
Construction industries	34	3,072,301	370	76,595,263
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	11	3,084,897	154	152,131,252
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	0	0	12	1,441,810
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	35	5,752,954	333	163,603,889
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	114	35,245,409	1,136	255,222,159
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	2	110,313	21	7,845,012
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries....	12	8,024,825	164	188,716,938
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	27	7,723,094	317	261,750,079
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	137,564	5	596,590
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries.....	0	0	10	1,478,220
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries.....	6	284,171	74	38,596,502
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries.....	74	8,767,528	687	178,527,396
Autres industries de services				
Other service industries	45	7,949,579	433	136,416,745
Total.....	388	93,683,249	4,228	1,889,385,029

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	0	27	5,944,344
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	4	983,326
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	3	144,516	16	746,970
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	3	509,657
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	16	10,812,339	291	234,053,438
Industries de la construction Construction industries	45	54,161,184	606	306,540,167
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	16	3,257,747	179	39,060,315
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	2	59,548	43	7,544,668
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	12	4,219,951	194	148,915,956
Industries du commerce de détail Retail trade industries	51	16,890,132	815	417,643,936
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	5	18,551,989	68	196,454,986
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	10	2,565,429	135	112,765,471
Industries des services aux entreprises Business service industries	27	12,339,026	340	193,856,184
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	21,865	11	2,347,917
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	1	74,925	10	4,562,623
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	2	77,107	56	28,273,926
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	51	19,341,471	463	148,679,632
Autres industries de services Other service industries	27	13,442,084	407	285,250,234
Total.....	270	155,959,313	3,668	2,134,133,750

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	631,200	13	3,830,571
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	100,600
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	1	67,734
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	1	50,634	16	7,873,800
Industries de la construction Construction industries	3	244,569	25	4,225,800
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	708,404	20	3,149,228
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	1	14,537
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	10	6,330,773
Industries du commerce de détail Retail trade industries	13	1,197,330	72	10,252,313
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	2	15,060,633
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	12	4,355,138
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	471,531	13	4,254,131
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	1	280,690
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	7	777,322	43	22,022,640
Autres industries de services Other service industries	2	1,820,663	24	28,171,788
Total.....	31	5,901,653	254	109,990,376

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	13	1,633,025	164	29,869,582
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	1	55,103
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	2	2,387,071
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	1	107,292	14	2,485,218
Industries de la construction				
Construction industries	1	48,925	24	2,484,406
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	11	797,990
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	0	0	2	165,304
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	9	5,016,814
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	4	365,668	75	8,203,543
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	2	960,892	13	2,308,477
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries.....	0	0	4	1,029,489
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries.....	4	549,127	42	5,617,525
Autres industries de services				
Other service industries	1	1,001	18	5,296,653
Total.....	26	3,665,930	379	65,717,175

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	393,236	81	14,727,279
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	41,148
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	5	272,651
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	7	461,915	31	71,497,415
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	8	1,376,930	68	29,476,481
Industries de la construction Construction industries	26	2,972,298	251	62,832,282
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	12	1,300,461	107	9,218,669
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	4	73,302	38	1,814,917
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	439,266	57	14,214,848
Industries du commerce de détail Retail trade industries	30	2,828,122	268	46,706,557
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	1	37,657	15	6,642,808
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	4	400,006	45	29,433,357
Industries des services aux entreprises Business service industries	9	863,489	116	18,535,002
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	222,770
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	1	45,476	6	465,193
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	2	397,194	15	2,490,800
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	11	1,728,235	125	17,281,268
Autres industries de services Other service industries	15	930,265	138	16,570,002
Total.....	136	14,247,852	1,369	342,443,447

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	35,000	11	4,834,300
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	6	1,580,454
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	12,205	27	5,178,725
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	6	24,764,942
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	2	81,835	56	12,981,083
Industries de la construction Construction industries	15	1,272,204	194	44,537,583
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	339,779	67	15,477,019
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	1	11,007	7	879,388
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	376,881	63	17,569,292
Industries du commerce de détail Retail trade industries	13	1,980,247	112	24,677,511
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	14	5,002,396
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	16	3,458,397
Industries des services aux entreprises Business service industries	8	1,904,723	66	11,836,677
Industries des services gouvernementaux Government service industries.....	0	0	4	2,224,800
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	4	1,828,684
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	1	400,482	9	23,728,695
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	3	3,791,731	76	25,567,661
Autres industries de services Other service industries	2	44,548	61	6,495,983
Total.....	54	10,250,642	799	232,623,590

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	110,516
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	1,226,650
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	192,064	4	5,613,774
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	207,651
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres Industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	1	192,064	8	7,158,591

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & Insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres Industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	29	9,490,466	369	108,475,171
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	8	537,246	77	16,511,769
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	7	228,879	82	9,663,921
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	8	1,583,915	49	107,366,450
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	50	20,885,816	907	664,140,756
Industries de la construction Construction industries	135	63,197,692	1,572	519,912,657
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	57	10,015,951	624	227,008,354
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	8	192,872	122	12,870,517
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	58	14,308,432	718	367,903,417
Industries du commerce de détail Retail trade industries	248	60,027,068	2,692	803,023,772
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	9	18,847,459	125	231,662,726
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	29	12,566,392	401	397,702,548
Industries des services aux entreprises Business service industries	78	24,769,699	914	511,019,212
Industries des services gouvernementaux Government service industries	2	159,429	23	5,505,027
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	3	141,408	32	8,449,562
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	11	1,158,954	174	108,454,392
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	159	36,258,986	1,518	413,813,456
Autres industries de services Other service industries	97	24,499,230	1,156	486,789,089
Total.....	996	298,869,894	11,555	5,000,272,796

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE NOVEMBRE 1993, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF NOVEMBER 1993, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois Courant Current month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	2	3,391,409
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	395,065
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	269,242
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	344,489	14	2,255,591
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	1	0	1	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	2,027,740
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service Industries.....	0	0	1	110,970
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service Industries.....	0	0	2	4,443,451
Autres industries de services Other service industries	0	0	2	4,511,324
Total.....	3	344,489	26	17,404,792

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	1,785,000	1	1,785,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	400,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	57,651	9	2,310,391
Industries de la construction Construction industries	1	0	2	87,839
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	655,000
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	1,011,811
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	266,204	26	1,890,154
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	1,260,000
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	897,026	11	109,247,367
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	1,292,343
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	18,999
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	0	2	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	6	3,314,386
Autres Industries de services Other service industries	1	970,000	4	1,024,072
Total	11	3,975,881	71	124,297,362

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage Industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade Industries	0	0	2	368,978
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	3	406,738
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service Industries.....	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	0	0	5	775,716

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	5	13,378,040
Industries de la construction Construction industries	0	0	11	13,740,294
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	98,067
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	11	2,187,016
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	520,640
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	1,319,969
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	336,950
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	34	31,580,976

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	99,456	23	13,967,857
Industries de la construction Construction industries	0	0	14	11,541,613
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	7	37,203,945
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	879,000
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	534,486	28	68,692,258
Industries du commerce de détail Retail trade industries	4	16,895,022	39	285,311,938
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	352,125
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	4,952,500	29	71,385,174
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	7	4,802,039
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	7	23,765,934
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	11,598,183	28	32,522,905
Autres industries de services Other service industries	1	1,179,933	11	7,531,239
Total	15	35,259,580	195	557,956,027

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	5	551,285
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	367,567
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	3	5,406,648
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	7	2,118,148	104	160,188,579
Industries de la construction Construction industries	7	46,522,863	76	327,868,563
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	0	15	6,039,611
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	2	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	8	1,468,909	67	57,996,606
Industries du commerce de détail Retail trade industries	9	8,267,783	116	204,401,338
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	5	12,661,429	41	132,245,310
Industries services Immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	8	254,639,679	109	934,521,015
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	1,006,103	47	132,363,817
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	6	396,800
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	1	641,782	12	247,443,759
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	6	5,382,138	100	189,998,659
Autres industries de services Other service industries	11	10,817,297	75	95,382,701
Total.....	64	343,526,130	780	2,495,172,257

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	2	2,750,000
Industries de la construction Construction industries	0	0	3	893,133
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	5	784,616
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	29,000	14	1,526,082
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	460,538
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	1,700,000
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	6	2,271,585
Autres industries de services Other service industries	2	1,035,911	6	13,461,696
Total	3	1,064,911	38	23,847,650

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	0	3	124,787
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	1	53,899
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	6	9,128,720
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	1,606,091
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	1,935,471
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	1	1,576,165
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	6	1,858,361
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	10	1,304,274
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	1	756,161
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	11	97,778,094
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	1	102,180
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	8	619,672
Autres industries de services Other service industries	0	0	5	2,150,008
Total.....	1	0	57	118,993,883

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	102,691	3	796,824
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	1	725,000	9	4,077,143
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	32	16,723,134
Industries de la construction Construction industries	2	1,470,400	20	32,981,563
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	5	5,047,607
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	3	51,317
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	66,880	13	3,207,870
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	2,222,315	59	26,818,205
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	1	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	1	0	7	1,556,198
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	10	2,029,232
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	2	278,120	19	3,131,794
Autres industries de services Other service industries	1	0	16	1,548,912
Total.....	15	4,865,406	197	97,969,799

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	74,000,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	14	11,934,758
Industries de la construction Construction industries	1	0	15	43,495,296
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	8	5,849,081
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	17	9,521,838
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	21	24,517,618
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries.....	0	0	1	30,427,267
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	6	2,189,416
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	6	4,865,594
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	5,778,423
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	1	80,383	6	11,579,917
Autres industries de services Other service industries	0	0	13	344,107,651
Total.....	2	80,383	109	568,266,859

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	887,330
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	1,367,000
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	1	1,205,550
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	3	424,840
Autres Industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	0	0	6	3,884,720

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	3	1,887,691	13	77,257,896
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	400,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	367,567
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	725,000	13	9,537,690
Industries manufacturières Manufacturing industries	9	2,275,255	197	233,772,888
Industries de la construction Construction industries	11	47,993,263	145	432,609,457
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	0	38	56,730,715
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	7	2,506,482
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	12	2,070,275	144	144,696,977
Industries du commerce de détail Retail trade industries	25	28,024,813	314	551,985,955
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	5	12,661,429	48	165,561,503
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & Insurance agencies industries	14	260,489,205	178	1,219,663,321
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	1,006,103	74	149,080,765
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	8	6,194,222
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	3	641,782	23	271,422,843
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	13	17,338,824	181	248,644,159
Autres Industries de services Other service industries	16	14,003,141	132	469,717,603
Total	114	389,116,780	1,518	4,040,150,041

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

INDUSTRY CANADA / INDUSTRIE CANADA



228615